

Elektronischer Wachhund

Art.-Nr.: 36025

Vielen Dank für den Kauf dieses Geräts, das mit vier speziellen Funktionen ausgestattet ist: Integrierter 360-Grad-Detektor und 3 verschiedene Alarmsignale. Spritzwassergeschütztes Design.

Bitte lesen Sie diese Anleitung genau, bevor Sie das Gerät benutzen, und bewahren Sie sie zum späteren Nachlesen auf.

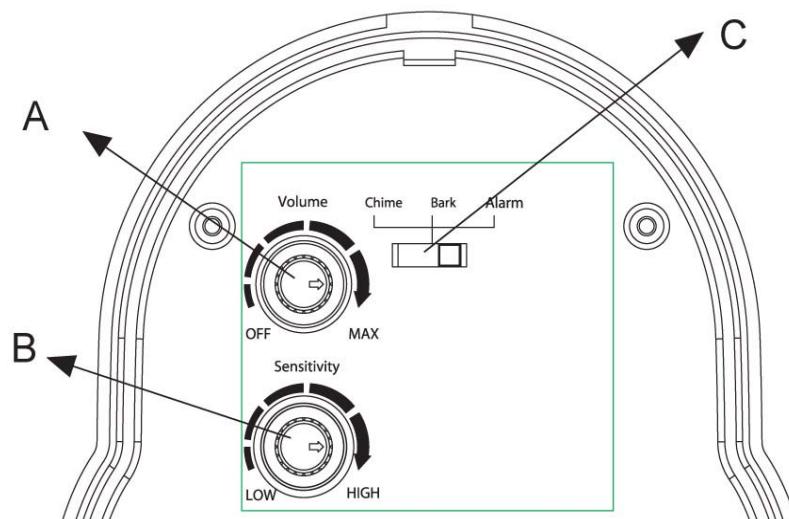


Abbildung:

Off: Aus

Volume: Lautstärke

Chime: Glockenspiel

Bark: Bellen

Alarm: Alarm

Low: Niedrig

Sensitivity: Empfindlichkeit

High: Hoch

Funktionsschalter & Erläuterung

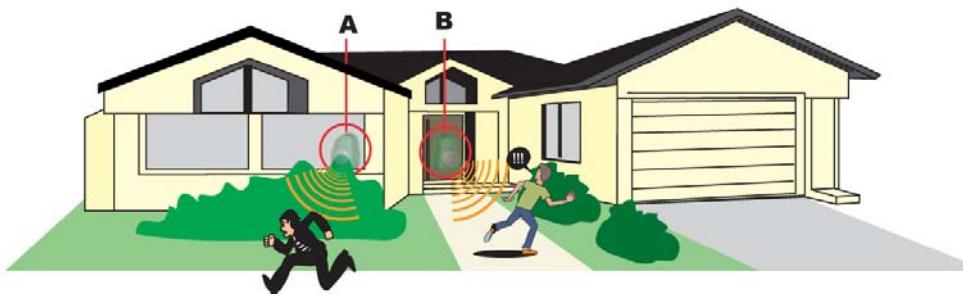
- A. **Lautstärke** (Volume) durch Drehen des Schalters von links nach rechts von AUS (Off) bis MAX. regelbar.
- B. **Empfindlichkeit** (Sensitivity) durch Drehen des Schalters von links nach rechts von NIEDRIG (low) bis HOCH (high) regelbar.
- C. **Modus** (Mode) 3-Positionen-Schalter:
 - *Glockenspiel (Chime)* – Es ertönt das „Ding-Dong“ einer Türklingel
 - *Bellen (Bark)* – Es ertönt das „Wau-Wau“ eines bellenden Hundes
 - *Alarm* – Es ertönt das „Alarmsignal“

Bedienungsweise

1. Legen Sie Batterien ein, oder schließen Sie einen Adapter an:
Wenn Sie das Gerät in geschlossenen Räumen verwenden, können Sie einen Adapter anschließen. Beim Gebrauch im Freien legen Sie Batterien ein.
2. Wenn das Gerät mit Strom versorgt ist, meldet es automatisch jede Bewegung in einem Umkreis von 360 Grad.

Wenn Sie nicht zu Hause sind, ist der intelligente Wachhund Ihr Wächter. Er meldet dank seines integrierten 360-Grad-Sensors Fremde und schreckt sie ab.

Das Gerät kann in geschlossenen Räumen oder im Freien verwendet werden.



- A. „**WAUWAU**“!!! Hundengebell schreckt Diebe ab.
- B. „**Ding-Dong**“!!! Wenn Fremde sich Ihrem Haus nähern, ertönt automatisch ein Klingelton.

Der intelligente Wachhund ist Ihr Wächter, der dank seines integrierten Sensors tagsüber Kunden willkommen heißt und nachts Fremde abschreckt.

Das Gerät kann in Ihrem Geschäft oder außerhalb verwendet werden.



- C. „**Ding-Dong**“ Es klingelt automatisch, wenn Kunden sich Ihrem Geschäft nähern.
- D. „**Alarmsignal**“ Das Ertönen des Alarmsignals kann Diebe abschrecken.

Wenn Sie zelten, ist der intelligente Wachhund Ihr Leibwächter. Dank seines integrierten 360-Grad-Sensors meldet er Fremde und Tiere und schlägt sie in die Flucht.

Das Gerät kann drinnen oder im Freien verwendet werden.



- E. „**WAUWAU**“ Das Hundegebell schreckt kleine Tiere ab.
- F. „**Alarmsignal**“ Das Alarmsignal kann einen Dieb ab-schrecken, der versucht, Ihr Auto zu stehlen.

Elektrische Spezifikationen

Das Gerät verbraucht im Meldemodus sehr wenig Strom, benötigt jedoch mehr Strom, wenn es aktiviert wird.

Frequenz	2.4 GHz
Nettogewicht	1.0 kg, einschließlich adapter
Leistung im Modus Bellen	2.6 watts
Größe	198(L) x 138(B) x 98(H) mm 7.79(L) x 5.43(B) x 3.86(H) inch
Stromversorgung	6 AA-Batterien (nicht mitgeliefert) oder Adapter (optional)
Reichweite	2 bis 8 Meter

ENTSORGUNG:

Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar. Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht und führen Sie sie der Wertstoffsammlung zu.



Entsorgen Sie den Artikel und die Batterien umweltgerecht, wenn Sie sich von ihm trennen möchten. Das Gerät und die Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie sie bei einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Altgeräte. Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Gemeindeverwaltung. Entfernen Sie zuvor die Batterien.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Deutschland



Bei technischen Fragen wenden Sie sich bitte
in Deutschland an die 0180 5306363* oder info@eurotops.de
in Österreich an die 01 230604312 oder info@eurotops.at
in der Schweiz an die 044 2836125 oder info@eurotops.ch
I Norge tcd@eurotops.de
Sverige tcd@eurotops.de

Bei ggf. erforderlicher Rücksendung der Ware adressieren Sie diese bitte an die auf Ihrer Rechnung stehende Retourenadresse.

*14 Cents/Min. aus dem deutschen Festnetz, aus dem deutschen Mobilfunknetz max. 42 Cents/Min.

Diese Bedienungsanleitung entspricht dem technischen Stand bei Drucklegung. Änderungen in Technik und Ausstattung sind vorbehalten.

© 15.06.2017

Chien de Garde Electronique

Numéro d'article: 36025

Merci d'avoir acheté cet appareil qui est équipé de quatre fonctions spéciales:
Un détecteur intégré de 360 degrés et 3 signaux d'alarme différents.
Conception anti-éclaboussures.

Veuillez lire ce mode d'emploi attentivement avant d'utiliser l'appareil, et le garder pour une lecture ultérieure.

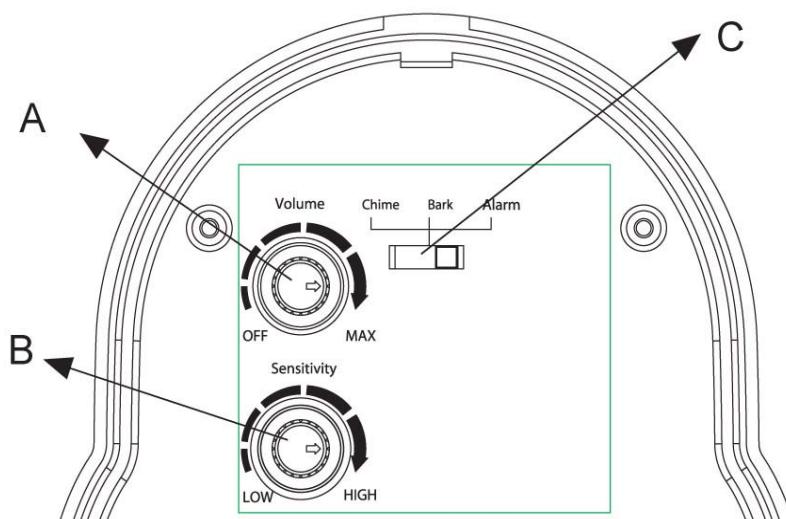


Figure:

Off: Arrêt

Chime: Carillon

Bark : Abolements

Low : Faible

Sensitivity : Sensibilité

High: Fort

Boutons de réglage & explications

- A. **Volume** réglable en tournant le bouton de gauche à droite, de ARRET (Off) à MAX.
- B. **Sensibilité** (Sensitivity) réglable en tournant le bouton de gauche à droite, de FAIBLE (low) à FORT (high).
- C. **Mode** Interrupteur 3 positions:
 - *Carillon (Chime)* - Le "Ding-Dong" d'une sonnette retentit
 - *Abolements (Bark)* - Le "Ouah! Ouah!" d'un chien retentit
 - *Alarme* – Le "signal d'alarme" retentit

Fonctionnement

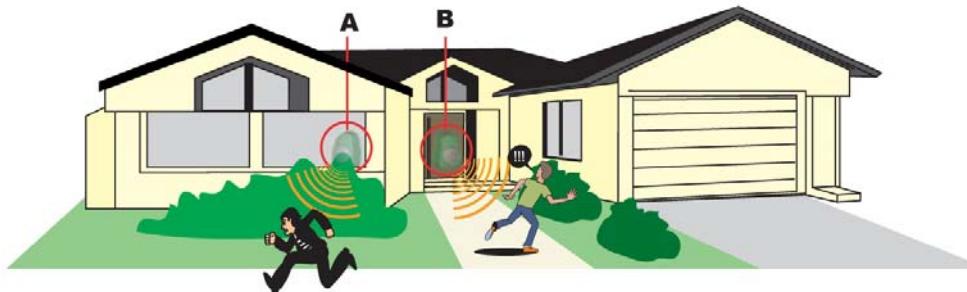
1. Insérez les piles ou branchez un adaptateur:

Si vous utilisez l'appareil à l'intérieur, vous pouvez brancher un adaptateur.
Lors de l'utilisation à l'extérieur, insérez des piles.

2. Lorsque l'appareil est sous tension, il détecte automatiquement chaque mouvement dans un rayon de 360 degrés.

Si vous n'êtes pas à la maison, le chien intelligent sera votre garde. Il détectera tout rôdeur grâce à son détecteur intégré de 360 degrés et le découragera.

L'appareil peut être utilisé à l'intérieur ou à l'extérieur.



- A. "**OUAH! OUAH!**" Les aboiements d'un chien décourageront des voleurs.
- B. "**Ding-Dong**!!! Si des inconnus s'approchent de votre maison, un carillon retentira automatiquement.

Le chien intelligent est votre garde qui souhaite la bienvenue à des clients pendant la journée et dissuade des rôdeurs pendant la nuit grâce à son détecteur intégré. L'appareil peut être utilisé dans vos locaux commerciaux ou dehors.



- C. "**Ding-Dong**". Il sonne automatiquement, si des clients s'approchent à vos locaux commerciaux.
- D. "**Signal d'alarme**". Le son du signal d'alarme peut décourager des voleurs.

Si vous faites du camping, le chien intelligent sera votre garde du corps. Grâce à son détecteur intégré de 360 degrés, il détectera des rôdeurs et des animaux et les mettra en fuite.

L'appareil peut être utilisé à l'intérieur ou à l'extérieur.



- E. "OUAH! OUAH!" Les aboiements d'un chien effrayeront des petits animaux.
- F. "Signal d'alarme". Le signal d'alarme peut décourager un voleur qui essaye de voler votre voiture.

Spécifications électriques

En mode détection, l'appareil ne consomme que très peu de courant, par contre la consommation sera plus élevée lorsqu'il est activé.

Fréquence	2.4 GHz
Poids net	1.0 kg avec adaptateur
Performance en mode aboiements	2.6 watts
Dimensions	198 (L) x 138 (B) x 98 (H) mm 7.79 (L) x 5.43 (B) x 3.86 (H) Pouces
Alimentation	6 piles AA (non fournies) ou adaptateur (optionnel)
Portée	2 à 8 mètres

COLLECTE ET TRAITEMENT :

Le matériel d'emballage est réutilisable. Débarassez-vous de l'emballage de manière écologique et mettez-le à la collecte des matériaux recyclables.



Eliminez le produit et les piles d'une manière écologique si vous désirez vous en séparer. L'appareil et les piles ne doivent pas être jetés dans les déchets ménagers. Apportez-les à un centre de recyclage pour appareils électriques ou électroniques usagés. Votre administration locale vous donnera des informations supplémentaires. Enlevez d'abord les piles.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Allemagne



Pour des renseignements techniques veuillez contacter
en France 089 2700470 ** ou info@eurotops.fr

Pour retourner un produit, veuillez utiliser l'adresse indiquée sur la facture.
**0,34 €/min + surcoût éventuel d'un opérateur

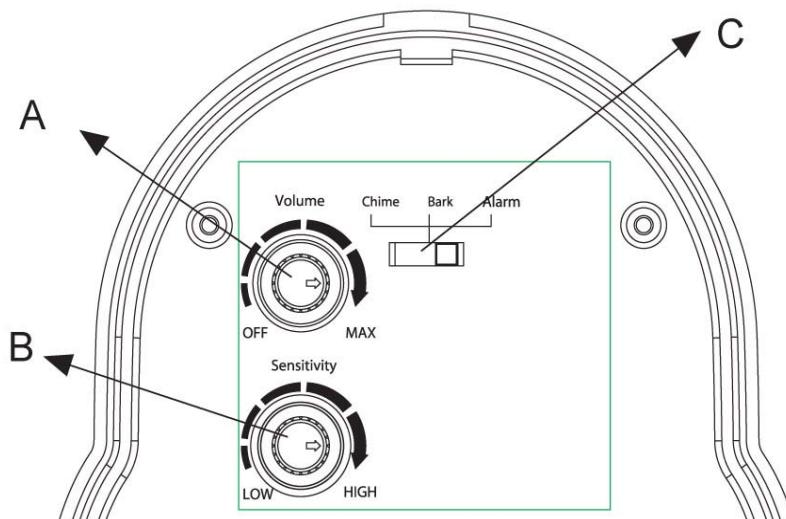
Ce mode d'emploi correspond au niveau technique au moment de la mise sous presse.
Sous réserve de modifications techniques et d'équipement.

© 15.06.2017

Elektronische Waakhond

Art.nr.: 36025

Hartelijk dank, voor de aankoop van dit apparaat, dat beschikt over 4 speciale functies: geïntegreerde 360° detector en 3 verschillende alarmsignalen. Spatwaterbestendig design. Vóór ingebruikname deze handleiding s.v.p.zorgvuldig doorlezen en bewaar deze om het later nog eens te kunnen nalezen.



Afbeelding:

Off: uit

Volume: luidsterkte

Chime: klokkenspel

Bark: blaffen

Alarm: alarm

Low: laag

Sensitivity: sensitiviteit

High: hoog

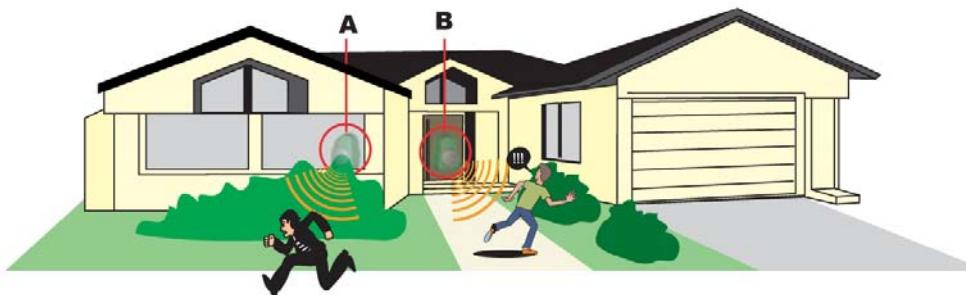
Functieschakelaar & verklaring

- A. **Luidsterkte** (Volume) regelbaar door het draaien van de schakelaar van links naar rechts van UIT (OFF) tot MAX.
- B. **Sensitiviteit** (Sensitivity) regelbaar door het draaien van de schakelaar van links naar rechts van LAAG(low) tot HOOG (high).
- C. **Modus** (Mode) schakelaar met 3 posities:
 - *Klokkenspel (Chime)* –het “ding-dong” van een deurbel is te horen
 - *Blaffen (Bark)* – het „woef -woef“ van een blaffende hond is te horen.
 - *Alarm* – het „alarmsignaal“ is te horen.

Gebruiksaanwijzing

1. Plaats de batterijen of steek de adapter in het stopcontact
Binnenshuis kan de adapter in het stopcontact worden gestoken, voor gebruik buitenshuis de batterijen erin worden gelegd.
2. Wanneer het apparaat met stroom verzorgd is, meldt het automatisch elke beweging in een omtrek van 360°.

Als er niemand thuis is, is de intelligente waakhond uw bewaker. Dankzij de geïntegreerde 360° sensor meldt hij elke vreemde en schrikt ze af.
Het apparaat kan zowel binnen- als buitenhuis worden gebruikt.



- A. „Woefwoef“!!! Hondengeblaf schrikt dieven af.
- B. „Ding-Dong“!!! Als vreemde in de buurt van uw huis komen, is automatisch een beltoon te horen.

De intelligente waakhond is uw bewaker, die dankzij de geïntegreerde sensor overdag klanten welkom heet en 's nachts vreemden afschrikt,

Het apparaat kan binnen of buiten de zaak worden gebruikt.



- C. „Ding-Dong“ het belt automatisch, als klanten in de buurt komen van de zaak.
- D. „Alarmsignaal“ het geluid van het alarmsignaal kan dieven afschrikken.

Tijdens kamperen, is de intelligente waakhond uw lijfwacht. Dankzij de geïntegreerde 360° sensor meldt hij vreemden en dieren en verjaagt ze.

Het apparaat kan binnen- en buitenhuis worden gebruikt.



- E. „Woefwoeff“ het hondengeblaf schrikt kleine dieren af.
- F. „Alarmsignaal“ het alarmsignaal kan een dief afschrikken, die probeert uw auto te stelen.

Elektrische specificaties

Als het apparaat in de meldmodus staat is het zuinig in verbruik, zodra het wordt geactiveerd verbruikt het echter meer stroom

Frequentie	2.4 GHz
Nettogewicht	1.0 kg, inclusief adapter
Vermogen in modus blaffen	2.6 wat
Afmeting	198(L) x 138(B) x 98(H) mm 7.79(L) x 5.43(B) x 3.86(H) inch
Stroomverzorging	6 AA - batterijen (niet bij levering inbegrepen) of adapter (optionaal)
Reikwijdte	2 tot 8 meter

AFVALVERWIJDERING:

De verpakking is recyclebaar. De verpakking daarom niet bij het huishoudelijk afval doen, maar milieuvriendelijk afvoeren.



Verwijder eerst de batterijen! Apparaat en batterijen, indien deze worden afgedankt, eveneens milieuvriendelijk afvoeren. Dus niet bij het huisvuil, maar naar een recyclingdepot voor gebruikte elektrische en elektronische apparaten. Informatie hierover is verkrijgbaar bij de gemeentelijke of bevoegde instanties voor de afvalverwijdering.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Duitsland

EURO
tops

Voor technische informatie, kunt u bellen of mailen
in Nederland tel.: 026 3736 333 of info@europops.nl

Een eventuele teruggave van de producten dient te worden gericht aan het retouradres vermeld op uw factuur.

De inhoud van deze gebruiksaanwijzing reflecteert de stand der techniek bij het perse gaan. Eventuele wijzigingen in technologie en uitvoering van de apparatuur voorbehouden.

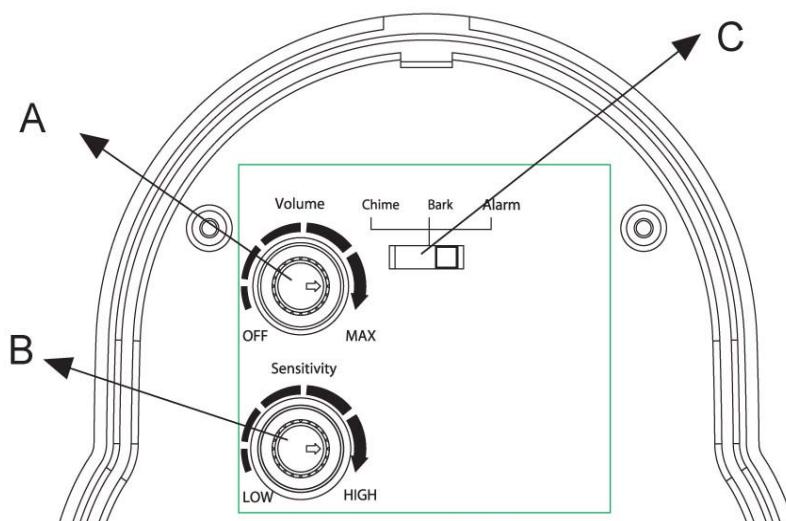
© 15.06.2017

Intelligent Vaktbikkje

Artikkelnr.: 36025

Takk for at du kjøpte dette produktet. Det har fire spesialfunksjoner som inkluderer innebygd 360 graders detektor, 3 forskjellige alarmlyder og vanntett utforming.

Les denne bruksanvisningen nøye før bruk, og ta vare på den for fremtidig oppslag.



Funksjonsbryter og illustrasjon

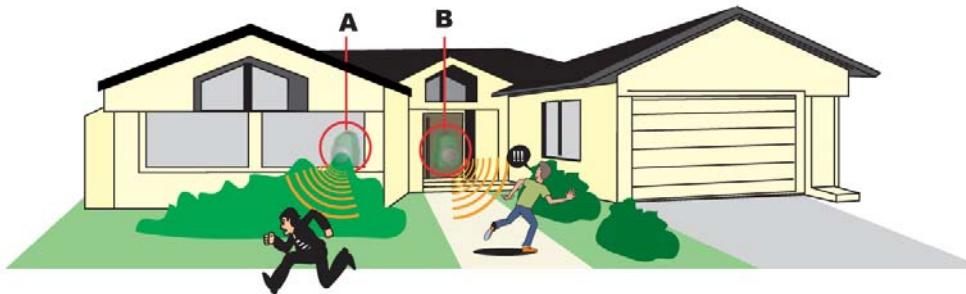
- A. **Lydstyrke** fra AV til MAKS ved å dreie bryteren fra venstre til høyre.
- B. **Følsomhet** Fra LAV til HØY ved å dreie bryteren fra venstre til høyre.
- C. **Modus** 3-veis bryter:
 - *Klokkeklang* – kimer «ding-dang».
 - *Bjeff* – bjeffer «vov-vov».
 - *Alarm* – lager «Alarmslyd».

Bruk

1. Sett inn batterier eller koble til veksel-/likestrømsadapter:
Når produktet står innendørs, kan det brukes ved å koble til likestrømadapteren. Utendørs kan man bruke batterier.
2. Når produktet får strøm, registrerer det automatisk bevegelse i 360 grader.

Når du ikke er hjemme, passer den intelligente vaktbikkjen på. Den innebygde 360-graderssensoren registrerer og skremmer bort fremmede.

Produktet kan plasseres innendørs eller utendørs.



- A. «**VOV-VOV!!!**» Tyver skremmes bort av bjeff.
- B. «**Ding-dang~~~**» kimer automatisk når fremmede nærmer seg huset.

Den intelligente vaktbikkjen passer på. Den innebygde sensoren ønsker kunder velkommen om dagen og skremmer bort fremmede om natten.

Produktet kan plasseres innendørs eller utendørs.



- C. «**Ding-dang~~~**» kimer automatisk når kunder nærmer seg butikken.
- D. «**Alarmlyd**» lager en voldsom ulyd som skremmer bort tyver.

Når du er på telttur, passer den intelligente vaktbikkjen på. Den innebygde 360-graderssensoren registerer og skremmer bort folk og dyr.

Produktet kan plasseres innendørs eller utendørs.



- E. «**VOV-VOV!!!**» Små dyr skremmes bort av bjeff.
- F. «**Alarmlyd**» lager en voldsom ulyd som skremmer bort tyver som prøver å stjele bilen.

Elektriske spesifikasjoner

ENHETEN bruker svært lite strøm når den er i registreringsmodus, men den bruker mer strøm når den blir aktivert.

Frekvens	2,4 GHz
Nettovekt	1,0 kg inkludert veksel-/likestrømadapter
Strøm under bjeff	2,6 watt
Dimensjoner	198 (L) x 138 (B) x 98 (H) mm 7,79 (L) x 5,43 (B) x 3,86 (H) tommer
Strømforsyning	AA-størrelses batteri 6 stk. (medfølger ikke) eller veksel-/likestrømadapter (valgfritt)
Rekkevidde	2–8 m

AVHENDING :

Emballasjematerialet kan resirkuleres. Avhend emballasjen på en miljøvennlig måte ved å kaste den i riktig avfallsbeholder for resirkulerbart materiale.



Avhend produktet og batteriene separat av miljøhensyn. Apparatet og batteriene må ikke kastes sammen med husholdningsavfall. Ta dem til en gjenvinningsstasjon for brukte elektriske og elektroniske apparater. For mer informasjon kan du ta kontakt med lokale myndigheter. Fjern batteriene først.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Tyskland



Hvis du trenger teknisk støtte, vennligst kontakt ...

I Norge tkd@eurotops.de

En eventuell retur av produktene må sendes til returadressen som er oppgitt på fakturaen.

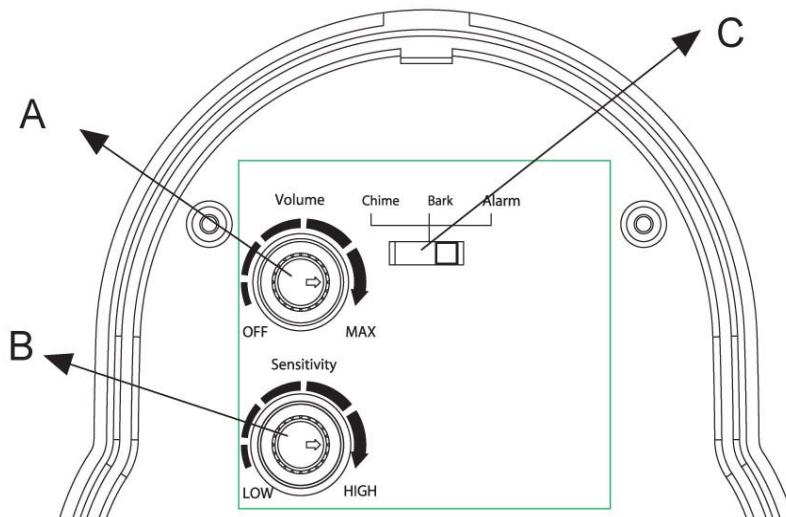
Bruksanvisningen gjenspeiler kun de tekniske forhold som var tilgjengelige under trykkingen. Det tas forbehold om eventuelle endringer i teknologi og utstyr senere.

© 15.06.2017

Intelligent Övervakning

Artikelnr: 36025

Tack för ditt köp av denna produkt. Den är tillverkad med fyra specialfunktioner, som inbyggd 360 graders detektor, 3 olika larmljud och vattentålighet. Läs bruksanvisningen noga innan du använder den, och spara för framtida behov.



Funktionsväljare och illustration

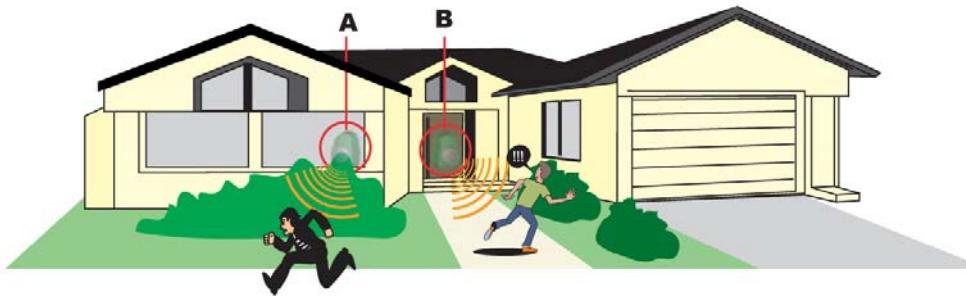
- A. **Volym** från AV till MAX genom att vrida väljaren från vänster till höger.
- B. **Känslighet** från LÅG till HÖG genom att vrida väljaren från vänster till höger.
- C. **Läge** 3 lägen att välja:
 - *Klockspel* – Spelar ljudet av dörrklocka "ding-dong".
 - *Hundskall* – Spelar ljudet av skällande hund "vov-vov".
 - *Alarm* – Spelar "alarmljud".

Användning

1. Sätt i batterier eller anslut till växelströms- eller likströmsadapter: Ska användaren placera produkten inomhus, kan den användas genom att ansluta den till en likströmsadapter. Om den inte placeras inomhus, kan användaren välja att sätta i batterier.
2. När produkten är kraftförsörjd, identifierar den automatiskt all rörelse inom 360 grader.

När du inte är hemma, vakar din intelligenta övervakning, och den inbyggda 360-graderssensorn identifierar och skrämmer bort främlingarna.

Denna produkt kan placeras inomhus eller utomhus.



- A. "**VOV_VOV!!!**" Hundskallet skrämmar iväg tjuvarna.
- B. "**Ding-dong~~~**" Ringer automatiskt när främlingar kommer nära ditt hus.

Intelligent övervakning hjälper dig att vakta, och den inbyggda sensorn välkomnar främlingar under dagen, och skrämmar iväg dem under natten.

Denna produkt kan placeras inne i eller utanför din butik.



- C. "**Ding-dong~~~**" Ringer automatiskt när kunder kommer nära din butik.
- D. "**Alarm-ljud**" Det höga alarmljudet skrämmar iväg tjuvarna.

När du åker och campar, vakar din intelligenta övervakning, och den inbyggda 360-graderssensorn identifierar och skrämmar bort främlingarna och djur.

Denna produkt kan placeras inomhus och utomhus.



- E. "**VOV-VOV!!!**" Hundskallet skrämmar iväg smådjuren.
- F. "**Alarmljud**" Det höga alarmljudet kan skrämma iväg tjuven som försöker stjäla din bil.

Elektriska specifikationer

Enheten förbrukar mycket lite elektrisk energi när den är i identifieringsläge, men använder mer ström när den aktiveras.

Frekvens	2,4 GHz
Nettovikt	1,0 kg, inklusive växelström-till-likströmsadapter
Elektriskt hundskall	2,6 Watt
Mått	198 (L) x 138 (B) x 98 (H) mm 7,79 (L) x 5,43 (B) x 3,86 (H) inch
Strömförsörjning	AA-batteri x 6 (ingår ej) eller växelströms-till-likströmsadapter (tillval)
Räckvidd	2~8 m

AVFALLSHANTERING:

Förpackningsmaterialet är återvinningsbart. Kasta förpackningsmaterialet i rätt behållare på återvinningsstationen.



Tänk på miljön när du kastar produkten och batterierna. Produkten och batterierna får inte kastas som hushållsavfall. Ta dem till en återvinningscentral för elektronik och elektriska apparater. För mer information kontaktar du din kommun. Ta ur batterierna först.



Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Tyskland

För teknisk support, kontakta
Sverige tkd@eurotops.de

Om du vill returnera produkten vändar du dig till returadressen som anges på ditt kvitto.

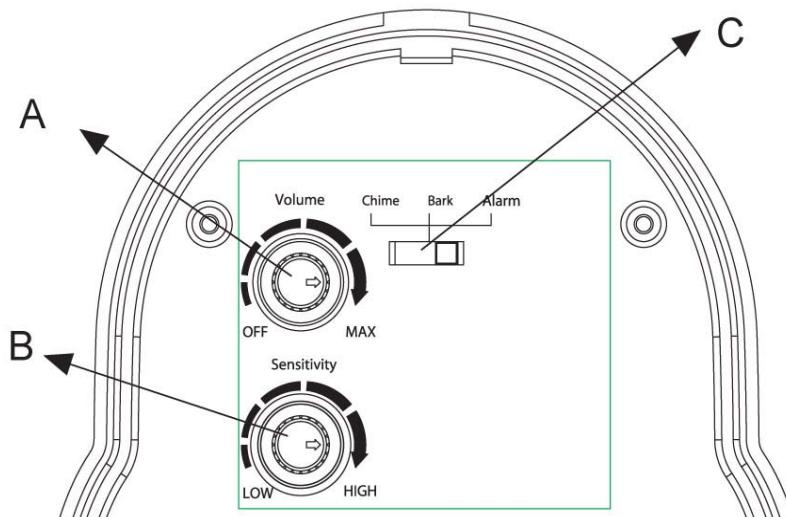
Bruksanvisningen använder den tekniska informationen som var tillgänglig vid datumet den trycktes. Vi förbehåller oss för ändringar av utrustningen eller teknisk art.

© 15.06.2017

Intelligent Watching Dog

Item No.: 36025

Thank you for purchasing this product, and it is made with four special functions as Built-in 360-degree detector / 3 different alarm sounds / Waterproof design. Please read the manual carefully before using it and then keep this manual on file for future reference.



Function Switch & Illustration

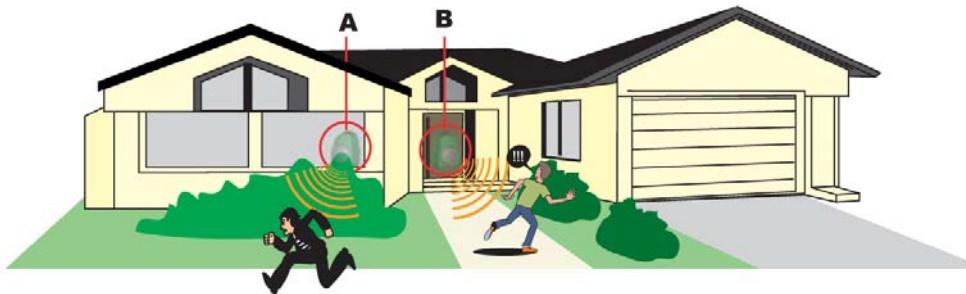
- A. **Volume** from OFF to MAX by turning the switch from left to right.
- B. **Sensitivity** from LOW to HIGH by turning the switch from left to right.
- C. **Mode** 3-way switch:
 - *Chime* – Playing the doorbell sound “Ding-Dong”.
 - *Bark* – Playing the dog barking noise “bow-bow”.
 - *Alarm* – Playing the “Alarm Sound”.

How to use

1. Install batteries or plug in AC to DC adapter:
When the users set this product indoors, they can use it by plugging in DC adapter. Contrary to place indoors, the users can choose to install batteries.
2. When the product is powered, it automatically detects any movement around it in the range of 360-degree.

When you are not at home, Intelligent Watching Dog will be your guard, and its built-in sensor 360-degree detects and scares away the strangers.

This product can be set inside or outside your house.



- A. **“BOWWOW!!!”** The noise dog bow-wow will scare away the thieves.
- B. **“Dingdong~~~”** Ringing automatically when strangers get close to your house.

Intelligent Watching Dog will be your guard, and its built-in sensor welcomes the customers during the day and scares away the strangers during the night.

This product can be set inside or outside your store.



- C. **“Dingdong~~~”** Ringing automatically when customers get close to your store.
- D. **“Alarm Sound”** The noise alarm sound will scare away the thieves.

When you go camping, Intelligent Watching Dog will be your body guard, and its built-in sensor 360-degree detects and scares away the strangers and animals.

This product can be set indoor or outdoor.



- E. **“BOWWOW!!!”** The noise dog bow-wow will scare away the small animals.
- F. **“Alarm Sound”** The noise alarm sound can scare away the thief who is trying to steal your car.

Electrical Specifications

The DEVICE consumes very little electrical power when in the detecting mode but uses more power when activating.

Frequency	2.4 GHz
Net Weight	1.0 Kg, including AC TO DC adapter
Power Barking	2.6 watts
Dimensions	198 (L) x 138 (B) x 98 (H) mm 7.79 (L) x 5.43 (B) x 3.86 (H) inch
Power Supply	AA size battery x 6 (not included) or AC TO DC adapter (Optional)
Range	2~8 m

DISPOSAL :

The packaging material is reusable. Dispose of the packaging in an environmentally friendly way by putting it in the appropriate recyclable waste collection containers.



Dispose of the product and the batteries in view of the environment if you want to separate. The device and the batteries must not be thrown in with domestic waste. Take them to a recycling center for used electrical and electronic devices. For more information you can consult your local government. Remove batteries first.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Germany



If technical support is needed, please call ...

in Germany	0180 . 530 63 63* or info@eurotops.de
in Austria	01 . 230 60 43 12 or info@eurotops.at
in Switzerland	044 . 28 36 125 or info@eurotops.ch
in the Netherlands	026 . 37 36 333 or info@eurotops.nl
in France	0892 . 700 470** or info@eurotops.fr
In Norway	tcd@eurotops.de
In Sweden	tcd@eurotops.de

* 14 Cents/minute via German landline, max. 42 cents/minute via mobile phone network

**34 Cents/minute via French landline

A possible return of products should be addressed to the return address stated on your invoice.

The manual only reflects the technical conditions available under printing. Any changes in technology and equipment are reserved.

© 15.06.2017

